

## J E G Y Z Ő K Ö N Y V

**Készült:** Szécsény Város Önkormányzata Képviselő-testületének, a Városháza nagytermében tartott, 2007. május 14-i rendkívüli üléséről

**Jelen vannak:** Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet *polgármester*  
12 települési képviselő:  
Antal Ferenc, Daróczi Tiborné, Dr. Havasi Zoltán, Dr. Kerényi Csaba, Kolosiné dr. Percze Zsuzsanna, Makovinyi Sándor, Pintér Sándor, Smelkó István, Sümegi Tamás, Szenográdi Ferenc, Takács Béla Vizi Zoltán  
Bartusné dr. Sebestyén Erzsébet *címzetes főjegyző*  
Pifka Vince *mb.aljegyző*  
Kissé Szita Mária *penzügyi és intézményirányítási osztályvezető*  
Horváth Róbert *építési műszaki és vagyonkezelő osztályvezető*  
Klagyivik Mária *jegyzőkönyvvezető*  
*Meghívottak és vendégek a mellékelt jelenléti ív szerint*

### **Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

Üdvözi a megjelenteket. Megállapítja, hogy a képviselő-testület határozatképes, és az ülést 17<sup>00</sup> órakor megnyitja. A rendkívüli ülés összehívására az SZMSZ szerint került sor, indokolja, hogy az ÖNHIKI pályázat benyújtásához a költségvetési rendelet módosítása szükséges. Javaslatot tesz az ülés napirendjére a meghívó szerint, és kérdezi, hogy egyebek napirend felvételére van-e valakinek javaslata.

*A képviselő-testület az alábbi napirendet egyhangú szavazással elfogadta.*

### **NAPIREND:**

1. Előterjesztés az Önkormányzat 2007. évi költségvetéséről szóló rendelet módosítására
2. Javaslat a könyvvizsgálói feladatok ellátására
3. Egyebek:
  - a./ Közkincs programra pályázat benyújtására
  - b./ Előterjesztés az OLLÉ program keretében műfüves labdarúgópálya létesítésére

### **1. Előterjesztés az Önkormányzat 2007. évi költségvetéséről szóló rendelet módosítására**

*(Előterjesztés a jegyzőkönyvhöz csatolva.)*

**Előterjesztő:** Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester

### **Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

Az előterjesztést megtárgyalta a Pénzügyi Bizottság is, kéri elnök urat, ismertesse a bizottság állásfoglalását, javaslatát.

**Vizi Zoltán** képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke

A Pénzügyi Bizottság egyhangú szavazással javasolja az előterjesztett rendelettervezet elfogadását a képviselő-testületnek.

*Kérdés, hozzászólás nem volt.*

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** polgármester

A Pénzügyi Bizottság javaslatát figyelembe véve, szavazásra bocsátja a 2007. évi költségvetés módosítására vonatkozó rendelettervezet elfogadását.

*A képviselő-testület a rendelettervezetet 9 igen szavazattal, 4 tartózkodás mellett (ellenszavazat nem volt) elfogadta, és az alábbi rendeletet alkotta:*

**Szécsény Város Önkormányzata Képviselő-testületének**  
**17/2007.(V.15.) rendelete**  
**az önkormányzat 2007. évi költségvetéséről szóló**  
**4/2007.(II.14.) rendeletének módosításáról**

1. §

A költségvetési rendelet 3. §-ában jelzett kiadások és bevételek összegei és a forráshiány az alábbiak szerint változik:

<b>Bevételi főösszeg csökkenése:</b>	<b>10.293 E Ft</b>
<b>Kiadási főösszeg csökkenése:</b>	<b>10.293 E Ft</b>

2. §

A költségvetési rendelet 2. § (2) bekezdésében hivatkozott 3. számú melléklet e rendelet melléklete szerint változik.

3. §

E rendelet kihirdetése napján lép hatályba.

Szécsény, 2007. május 14.

Bartusné  
dr. Sebestyén Erzsébet s.k.  
címzetes főjegyző

Dr. Serfőzőné  
dr. Fábíán Erzsébet s.k.  
polgármester

**2. Javaslat a könyvvizsgálói feladatok ellátására**

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** polgármester

Bejelenti, hogy a könyvvizsgálói feladatok ellátására kiírt pályázatot az Ötv. 12. § (4) bekezdése alapján zárt ülés keretében tárgyalja a testület.

*A zárt ülésről külön jegyzőkönyv készült.*

*Utána a képviselő-testület nyílt ülés keretében folytatta munkáját.*

### **3. Egyebek:**

#### **a./ Közkinccs programra pályázat benyújtására**

##### **Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

Az Oktatási és Kulturális Minisztérium pályázatot írt ki a közművelődési intézmények infrastrukturális fejlesztése céljából. Ez egy nagyon kedvező pályázat, mivel csak 10 %-os önerő kell hozzá, így 450 E Ft vállalása szükséges a 4,5 M Ft-os költségvetésű pályázathoz. A megpályázott eszközökre a művelődési központnak szüksége van. Kéri a képviselőket, támogassák a pályázat benyújtását.

Az előterjesztést megtárgyalta a Pénzügyi Bizottság is, kéri elnök urat, ismertesse a bizottság javaslatát.

##### **Vizi Zoltán képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke**

A Pénzügyi Bizottság egyhangúlag javasolja a pályázat benyújtását.

##### **Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

A Pénzügyi Bizottság javaslatát is figyelembe véve ismerteti, és szavazásra bocsátja a határozati javaslatot.

***Szavazáskor nem tartózkodott az ülésteremben Dr. Kerényi Csaba képviselő. A képviselő-testület létszáma: 12 fő.***

*A képviselő-testület a javaslatot elfogadva, 12 igen szavazattal (ellenszavazat és tartózkodás nélkül) az alábbi határozatot hozta:*

#### **Szécsény Város Önkormányzata Képviselő-testületének** **85/2007.(V.14.) számú határozata:**

Szécsény Város Önkormányzatának Képviselő-testülete pályázatot nyújt be az Oktatási és Kulturális Minisztériuma által, „Közkinccs programjának térségi szintű pályázati felhívása” címmel, a közművelődési intézmények infrastrukturális fejlesztése céljából kiírt pályázathoz a Krúdy Gyula Városi Művelődési Központ és Könyvtár számára.

A pályázat teljes költségvetése:	4.500.000 Ft
Igényelt támogatási összeg:	4.050.000 Ft
Saját forrás:	450.000 Ft

A képviselő-testület a saját forrás összegét 2007. évi költségvetésében biztosítja.

Felhatalmazza a polgármestert a pályázat benyújtására.

Határidő: azonnal  
Felelős: polgármester

***Visszatért az ülésteremben Dr. Kerényi Csaba képviselő. A képviselő-testület létszáma: 13 fő.***

**b./ Előterjesztés az OLLÉ program keretében műfüves labdarúgópálya létesítésére**

*(Előterjesztés a jegyzőkönyvhöz csatolva)*

Előterjesztő: Dr. Serfőzőné dr. Fábián Erzsébet polgármester

**Dr. Serfőzőné dr. Fábián Erzsébet polgármester**

A képviselő-testület március 27-i ülésén már tárgyalta a műfüves labdarúgópálya kérdését, akkor olyan döntés született, hogy meg kell vizsgálni annak lehetőségét, hogy ez, az OLLÉ program keretében megépíthető pálya az általános iskolában, a salakos pálya helyén elfér-e. A korábban megjelölt helyszín a Kossuth-liget volt. Kéri Stayer László urat, az általános iskola igazgatóját, hogy adjon tájékoztatást az azóta történetekről.

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

Telefonon beszélt az OLLÉ program egyik szervezőjével, és olyan tájékoztatást kapott, hogy nem zárják ki új helyszín megjelölését, tehát a pálya az általános iskola udvarán is megépíthető, más mérettel is. A programot szervezőknek az a fontos, hogy a pálya megépüljön, és használva legyen. Ezt figyelembe véve készített el egy ábrát a tervezett sportudvarról. *(Jegyzőkönyvhöz csatolva.)* Ez a terv az udvar bővítésének igényét veti fel, de az már korábban is szóba került, hogy a Bajcsy-Zs. út felé lenne lehetőség, hogy mintegy 6 méterrel kijebb kerüljön a kerítés, illetve a lakótelep felé is lehet még terjeszkedni. Ezzel megduplázódnának a kihasználási lehetőségek, hiszen két kézilabdapálya méretű pálya lenne, ahol egyszerre négy osztálynak lehetne testnevelés órát tartani, s megvalósíthatnák a mindennapi testnevelést az iskolában. Az iskolaidőn kívül használatot be lehet szabályozni, nyáridőben akár este 8-ig is lehetne használni.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábián Erzsébet polgármester**

A képviselő-testületnek a fentiek ismeretében meg kell jelölnie a pálya megépítésének helyszínét.

Kéri a képviselők kérdéseit, véleményét az elhangzottak kapcsolatban.

**Pintér Sándor képviselő**

Kérdése, hogy a műfüves pályán lehet teniszezni is, pattog rajta a labda?

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

A válasza igen, a szálmagasságot kell meghatározni.

**Takács Béla képviselő**

Kérdése, hogy a szabványméret tartható lesz, mert ha nem, akkor nem lehet rajkta versenyeztetni. Amennyiben a társasházak felé eltolódik a pálya, akkor felmerül a kérdés, hogy a lakók hogyan fognak ehhez viszonyulni?! Elhangzott, hogy akár este 8-ig is lehetne használni. Örül neki, ha azt mondja az igazgató úr, hogy az iskolában mindennapos testnevelés lesz. Megjegyzi, személy szerint a szomszédban lakik, de most sem látja kihasználva a salakos pályát, ott nem lát testnevelésórát tartani.

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

A salakos pálya minősége most már elég sok kívánnivalót hagy maga után, ezért nincs kihasználva. A lakók részéről felmerült panasz inkább a randalírozók miatt volt, de ha le tudjuk keríteni a területet, akkor ki lehet őket zárni. A szabványmérettel kapcsolatban elmondja, hogyha a 35x50-es pálya elfér, akkor keresztben a két szabványméretű kosárlabda-pálya belefér.

**Pintér Sándor képviselő**

Mennyi időt bír ki egy ilyen műfüves pálya?

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

Úgy tudja 15 évet.

**Sümegei Tamás képviselő**

Kérdése, hogy télen korcsolyapályának is használható lesz, ha megfelelően felloccsolják?

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

Nem célszerű a fent említett célra való használata, mert ronthatja a minőségét.

**Sümegei Tamás képviselő**

Az a gondolat is merült benne, hogy a ligetbe tervezzük a sportcentrumot, nem fogjuk ezzel megosztani a sportolókat, ha a műfüves pálya meg az iskola udvarában lesz?

Kérdése még, hogy a lakókkal történt-e egyeztetés erről a tervről? Az elmondott bővítés megoldható?

**Stayer László igazgató, II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola, Óvoda és Bölcsőde**

Nem lát ebben problémát. A gyerekekben készítés alakul ki a sportolás iránt, ha minden nap testnevelés órájuk lehet. A ligetbe nagyon nehéz lenne mozgatni a tanulókat. Nem tud róla, hogy a lakókat megkérdezték volna a pályával kapcsolatban.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

A társasházban lakókkal még nem történt egyeztetés. Mindenki tudta, hogy általános iskola mellé költözik, most is használják az udvart és a pályát. Az udvar bővítése megoldható, mert önkormányzati területről van szó, a kerítést kell odébb helyezni.

**Vizi Zoltán** *képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke*

Kérdése, hogy lesz-e valamilyen pályázat, amely az önerőhöz ad valamit?

Az anyagban van egy hozzávetőleges költségvetés is, ebben szerepel, hogy mibe kerül az önkormányzatnak éves szinten, de ebből azt nem látja, hogy hol van a kamatrése, van-e valamilyen inflációkövető része?

Ha megnézik képviselőtársai az anyagban, látszik, hogy az összes reklámfelülettel, ami ér valamit, az MLSZ rendelkezik. Csak ennyi aggálya van.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

Ez nem egy pályázat, ez egy program. A megvalósításhoz hitelt kell felvennie az önkormányzatnak. A végső összeg a közbeszerzési eljárás során fog kialakulni, nagy valószínűséggel lefelé fog változni. A határozati javaslatban szereplő felhatalmazást május 15-ig kéri az önkormányzatoktól. Több mint háromszáz önkormányzat jelezte részvételi szándékát ebben a programban.

**Dr. Havasi Zoltán** *képviselő, városfejlesztési, műemlékvédelmi és idegenforgalmi tanácsnok*

Kérdése, hogy ez a kiadás szerepel a költségvetésben?

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

Nem szerepel benne.

**Kolosiné dr. Percze Zsuzsanna** *alpolgármester*

E hónap 16-án lesz konzultáció a résztvevőknek, ahol megválasztásra kerül a hét tagú bíráló bizottság. Tagjai valószínűleg a nagyobb beruházást végző önkormányzatok képviselőiből kerülnek ki.

**Vizi Zoltán** *képviselő, a Pénzügyi Bizottság elnöke*

Továbbra sem ért egyet azzal, hogy az MLSZ-é lesz a reklámfelület, ugyanakkor minden költséget az önkormányzatnak kell fizetni. Úgy véli, a reklámfelületből lehetne valamennyi bevételre szert tenni, amit a törlesztő részletre fordíthatna az önkormányzat.

**Smelkó István** *képviselő*

A fontos ebben a programban az országos szintű koordinálás. Az MLSZ, mint fő támogató visszaszponzorálja ezeket a bevételeket a diáksportra.

**Vizi Zoltán** *képviselő*

Senki ne értse félre, nem a pályaeépítés ellen van, azt szeretné, hogy legyen ilyen pálya. Azt is mérlegelni kell azonban, hogy 15 évre kötelezi el magát az önkormányzat. A

pénzügyi lebonyolítást is pontosan látni kellene. Kérdése, hogyha most bejelentjük, hogy elindulunk, és amikor a pontos összegek ismertek lesznek, vissza lehet-e még lépni?

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

Még nem történt szerződéskötés. Elég sok dolog tisztázatlan, de a konzultáción valószínűleg választ kapunk minden kérdésre. A pályát, amennyiben az általános iskola udvarán lesz, tanítási időn kívül ki lehet adni, melyből valamennyi bevételt lehet szerezni, így a hitel törlesztő részletének egy része behozható lesz.

**Smelkó István** *igazgató, Krúdy Gyula Városi Művelődési Központ és Könyvtár*

Kéri a képviselőket, mérlegeljék azt is, hogy a sportolni vágyó gyerekeknek egy korszerű pályát tudnánk biztosítani, amire igény van, és ez nagy előrelépés lenne.

**Dr. Havasi Zoltán** *képviselő, városfejlesztési, műemlékvédelmi és idegenforgalmi tanácsnok*

Megérti ezeket az érveket, de a költségvetést érintő 50 millió forintról van szó, s a képviselő-testületnek a település egészéért fennálló felelősséggel kell dönteni. Az eladósodás folyamata amúgy is nagy, ez pedig tovább fokozza. Ugyanakkor a liget vonatkozásában is egy sportcentrumban gondolkodunk, ami szintén komoly tétel. Költségvetési szempontból sokkal súlyosabbnak látja ezt a kérdést, minthogy erre van igény, vagy nincs igény.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

Ismét elmondja, hogy ez a program egy hitellehetőséget biztosít a pálya megépítéséhez, és nem lesz mód pályázatot benyújtani támogatás megszerzésére.

**Szenográdi Ferenc** *képviselő*

Kérdése, hogy a következő években benyújtandó ÖNHIKI pályázatot nem befolyásolja-e ez a beruházás?

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet** *polgármester*

Ezt előre nem lehet tudni. Az sem biztos, hogy lesz ilyen pályázat évek múlva.

**Kissné Szita Mária** *Pénzügyi és Intézményirányítási Osztály vezetője*

Tájékoztatásul elmondja, hogy az ÖNHIKI egy vége felé közeledő pályázat, 2009-re másképpen tervezik rendezni az állami normatívákat.

**Smelkó István** *igazgató, Krúdy Gyula Városi Művelődési Központ és Könyvtár*

Most egy szándékról kell dönteni, hogy a lehetőséget ki akarjuk használni.

**Vizi Zoltán** *képviselő*

Kérdése, hogy az előterjesztésben feltüntetett összegek áfásak? Véleménye, hogy a döntés előtt pontos számításokat kellene látni.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

A beruházás pontos összege a közbeszerzési eljárás után lesz ismert, azt viszont látni kell, hogy 15 évre közel 50 millió forint elkötelezettséget jelent.

**Horváth Róbert Építési Műszaki és Vagyonkezelő Osztály vezetője**

A képviselő-testületnek két kérdésben kellene döntenie: az egyik, hogy az általános iskola udvarán legyen-e a pálya, és mekkora legyen a mérete?

A ligeti sportközpontban az Interreg pályázat keretében is lesz lehetőség műfüves pályát építeni. A pályamérettel kapcsolatban elmondja, hogy a nagyobb méretű nyilván jobb lenne az iskolának, de ha csak a kisebb költséget tudja vállalni az önkormányzat, akkor azt kell választani.

**Szenográdi Ferenc képviselő**

Vélemény, hogy most ne zárják be az ajtót a lehetőség előtt, de minden szempontból alaposan körül kell járni ezt a kérdést. Az általános iskola nagyon ki tudná használni ezt a létesítményt, ezért javasolja, hogy a salakos pálya helyére tervezzék a műfüves pályát.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

Az elhangzott javaslatokat is figyelembe véve, ismerteti, és szavazásra bocsátja a pálya helyére vonatkozó határozati javaslatot.

***A napirend tárgyalása közben távozott az ülésről Dr. Kerényi Csaba képviselő. A képviselő-testület létszáma: 12 fő.***

*A képviselő-testület a javaslatot elfogadva, 12 igen szavazattal (ellenszavazat és tartózkodás nélkül) az alábbi határozatot hozta:*

**Szécsény Város Önkormányzata Képviselő-testületének**  
**86/2007.(V.14.) számú határozata**

Szécsény Város Önkormányzata Képviselő-testülete az OLLÉ program keretében megépíthető műfüves labdarúgópálya helyét a II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola területén jelöli ki.

Határidő: értelemszerűen

Felelős: Polgármester

**Dr. Serfőzőné dr. Fábíán Erzsébet polgármester**

Javasolja, hogy az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot is fogadja el a testület. A konzultációról, melyen Kolosiné dr. Percze Zsuzsanna alpolgármester asszony fog részt venni, a következő ülésen tájékoztatást ad, valamint minden mozzanatról be fog számolni, és a döntést a testület elé hozza.



**Dr. Havasi Zoltán** *képviselő, városfejlesztési, műemlékvédelmi és idegenforgalmi tanácsnok*

Azért kért szót a szavazás előtt még egyszer, mert ha megnézzük a határozati javaslat szövegét, abban arról van szó, hogy itt a döntés már megszületett a pályaeépítésről.

**Kolosiné dr. Percze Zsuzsanna** *alpolgármester*

Mivel a testületi tagok részéről több aggály merült fel, javasolja, hogy várják meg a konzultációt, ahol remélhetőleg minden felmerült kérdésünkre választ kapunk. Igaz, ezt a határozatot már vinni kellene, de csak annyi hátrányunk lesz, ha mégsem visszük, hogy nem választhatnak be minket a bíráló bizottságba.

**Dr. Serfőzőné dr. Fábián Erzsébet** *polgármester*

Úgy véli a határozati javaslatban még nem a megvalósításról van szó, hanem a közbeszerzési eljárás megindításáról, hogy kiválasszák a megfelelő kivitelezőt.

Mivel azonban több tisztázatlan kérdés van a programmal kapcsolatban, az előterjesztésben való döntést elnapolja. Amennyiben szükségessé válik a döntéshozatal, rendkívüli ülést fog összehívni a kérdésben.

A napirendek megtárgyalása után az ülést 18<sup>15</sup> órakor bezárta.

k.m.f.

Bartusné  
dr. Sebestyén Erzsébet  
címetes főjegyző

Dr. Serfőzőné  
dr. Fábián Erzsébet  
polgármester